

ILS SERONT SIGNÉS DEMAIN

Deux projets de partenariat dans la filière industrielle de l'eau

■ Deux projets de partenariat dans le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration seront signés demain à Alger par le ministre de l'Industrie, de la PME et de la Promotion des investissements (MIPPI), Chérif Rahmani, et celui des Ressources en eau, Hocine Necib, a annoncé hier le ministère de l'Industrie. Ces projets concernent *"le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration"*, a indiqué un communiqué du MIPPI, selon lequel ce partenariat s'insère *"dans le cadre de la mise en œuvre de la politique industrielle"*. Le premier projet entre l'entreprise *"pompes et vannes"* (Poval) de Berrouaghia, relevant de la SGP Équipag, et l'Office national d'assainissement (ONA) porte sur la réalisation d'une station d'épuration des eaux usées. L'ONA se chargera des études de conception et le génie civil de la station, alors que Poval assurera la fourniture et la pose des équipements. Le second projet, entre Poval et l'Algérienne des eaux (ADE), porte sur la sous-traitance de pièces spécifiques et dispositifs au profit de l'ADE (vannes, tubulures de conduites d'eau,...). L'ADE élaborera le schéma de la pièce ou du dispositif de branchement, et assurera les travaux de pose, alors que Poval se chargera de la confection et de la réalisation de pièces spécifiques au profit de l'Algérienne des eaux (ADE). Poval assurera également la formation des agents de l'ADE et de l'ONA dans la maintenance des équipements hydrauliques.

Filière industrielle de l'eau

Deux projets de partenariat signés à Alger

Deux projets de partenariat dans le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration seront signés aujourd'hui par le ministre de l'Industrie, de la PME et de la Promotion des investissements, Cherif Rahmani, et celui des Ressources en eau, Hocine Necib, annonce, samedi le ministère de l'industrie. Ces projets concernent «le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration», indique un communiqué du MIPPI, selon lequel ce partenariat s'insère «dans le cadre de la mise en œuvre de la politique industrielle». Le premier projet entre l'Entreprise «pompes et vannes» (POVAL) de Berrouaghia, relevant



de la SGP Equipag, et l'Office national d'assainissement (ONA) porte sur la réalisation d'une sta-

tion d'épuration des eaux usées. L'ONA se chargera des études de conception et du génie civil de la

station, alors que Poval assurera la fourniture et la pose des équipements.

Le second projet, entre Poval et l'Algérienne des eaux (ADE), porte sur la sous traitance de pièces spécifiques et dispositifs au profit de l'ADE (vannes, tubulures de conduites d'eau,...). L'ADE élaborera le schéma de la pièce ou du dispositif de branchement, et assurera les travaux de pose, alors que Poval se chargera de la confection et de la réalisation de pièces spécifiques au profit de l'Algérienne des eaux (ADE). Poval assurera également la formation des agents de l'ADE et de l'ONA dans la maintenance des équipements hydrauliques.

RESSOURCES
EN EAU

100 millions de DA pour six stations d'épuration

Une enveloppe de 100 millions de dinars a été déagée par la direction des ressources en eau de la wilaya de Aïn Témouchent pour la réhabilitation de six stations d'épuration des eaux usées (Step), a-t-on appris auprès de cette direction.

Fonctionnant avec le système de lagunage et gérées par l'antenne locale de l'office national d'assainissement (ONA), ces stations sont implantées, respectivement, à Aïn Larbaâ, Emir Abdelkader, Sidi Safi, Hassi El Ghella, El Amria et El Malah, précise-t-on. Ce projet de réhabilitation permettra à ces stations de fonctionner à plein rendement pour épurer toutes les eaux usées rejetées par les réseaux d'assainissement.

Par ailleurs, trois autres stations fonctionnant avec un système automatique, ont été réceptionnées cette année à Aïn Tolba, Bouzedjar et Aïn Témouchent, alors que deux sont à l'étude à Béni Saf et Sidi Ben Adda.

Ces actions, assure-t-on, concrétisent le plan national de l'eau (PNE) qui accorde une grande importance aux ressources hydriques non conventionnelles (Rhnc).

Les trois stations d'épuration mises en service en 2013 contribuent, également, à protéger le milieu naturel contre la pollution.

Leur capacité de traitement est de 82 000 équivalent/habitants pour celle du chef-lieu de wilaya, et de 20 000 équivalent/habitants pour les deux autres, a-t-on rappelé. La station de Aïn Témouchent qui traitera un volume de 10 920 m³/jour, est extensible à 13 500 m³/jour.

Les principaux objectifs du projet consistent à intercepter et à épurer les eaux d'origine domestique principalement, dans l'esprit de préservation des ressources et de valorisation des résidus.

Un traitement biologique à boues activées à faible charge a été retenu pour traiter la charge carbonée, azotée et phosphorée.

Les boues seront épaissies et déshydratées sur filtre à bande et lit de séchage, explique-t-on. Il est prévu, également, la réalisation d'une station de relevage des eaux usées vers les Step de Aïn Témouchent.

Ces Step auront un impact sur la protection de l'environnement, mais aussi sur l'irrigation puisque près de 600 ha bénéficieront de ces eaux, notamment les surfaces réservées à l'oléiculture.

Sur ce dernier point, un programme a été élaboré conjointement avec la direction des services agricoles et la conservation des forêts pour toucher une cinquantaine d'hectares d'oliviers. « Cela n'est pas négligeable dans une wilaya qui, à cause de son climat semi-aride, ne dispose que de 2 757 ha en irrigué », a-t-on précisé. L'ensemble de ces stations totaliseront un volume annuel traité de l'ordre de 13 millions de m³ d'eau épurée.

Cette capacité se traduira par la possibilité d'irriguer une superficie de 1 300 ha, a-t-on estimé.

Hocine Necib



Le ministre des Ressources en eau vient d'annoncer une très bonne nouvelle pour les agglomérations dites à «fort risques d'inondations». Elles pourront désormais profiter des cartes satellites dites de prévisions. Une première qui peut sauver des vies en cas de fortes précipitations.

ETUDE D'UN PROJET POUR L'ORGANISATION DE LA GESTION DES GRANDS BARRAGES

Amélioration et renforcement des moyens de gestion et d'exploitation

PAR RIAD EL HADI

Le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, a déclaré que le gouvernement étudie actuellement un projet récemment présenté par son département portant sur l'organisation de la gestion des grands barrages du pays et sur le mode de leur financement.

Lors d'une conférence de presse, organisée au siège de la wilaya à l'issue de sa visite de travail et d'inspection dans cette wilaya, Necib a précisé que le dossier présenté vise essentiellement *"l'amélioration et le renforcement des moyens de gestion et d'exploitation des barrages sur la base des normes internationales en vigueur"*.

Le ministre a également indiqué que le dossier soumis au gouvernement

détaille *"le mode d'intervention dans la modernisation des grandes infrastructures hydrauliques du pays, notamment en ce qui concerne le volet de la maintenance"*.

Necib a saisi l'occasion pour évoquer le taux de remplissage des barrages, jugé actuellement *"rassurant"*, rappelant, à ce propos, que ce taux avait atteint, l'année dernière, les 85 %.

Le ministre a également déclaré qu'un deuxième dossier sera présenté *"prochainement"* au gouvernement, portant sur le cadre juridique de la gestion, la maintenance et la préservation des petits barrages, au nombre de 100 à travers le pays et dont la capacité de stockage oscille entre 1,5 et 4 millions de mètres cubes.

Necib avait entamé sa visite de travail et d'inspection dans la wilaya de Guelma par le lancement de plusieurs

projets, parmi lesquels le renouvellement de la conduite principale d'alimentation en eau potable (AEP) entre Hammam Debagh et Oued Seybouse. La délégation ministérielle a également observé une halte au barrage de Bouhamdane, dont la capacité de stockage a atteint les 200 millions de m³, et qui fournit annuellement à la wilaya de Guelma 35 millions de m³ destinés à l'irrigation.

Dans la commune de Ouled Mekhlouf, au barrage de M'djez Bakar, M. Necib a donné son aval pour l'entame d'une opération de maintenance de cette infrastructure hydraulique avec l'augmentation de sa capacité de stockage qui devra passer de 3 à 10 millions de m³.

R. E.

BATNA, BARRAGE KOUDIET-LEMDAOUAR

Augmentation du taux de remplissage

Le taux de remplissage du barrage de Koudiet-Lemdaouar dans la commune de Timgad, wilaya de Batna, a augmenté à 20 millions m³, à la faveur des fortes précipitations dans la région durant la semaine dernière, a indiqué le directeur de cet ouvrage. Selon Yakin Benchori, cette augmentation permettra de répondre aux besoins des communes de Batna et de Khenchela, alimentées à partir de ce barrage, pendant une période de quatre mois, soit une moyenne quotidienne de 65.000 m³, selon la même source.

Entré en service en 2007, le barrage de Koudiet-Lemdouar, d'une capacité globale de 74 millions m³, a enregistré ces dernières années une diminution de son volume, ce qui a nécessité la mise en œuvre d'un programme d'urgence visant à assurer l'alimentation en eau potable des citoyens durant l'été 2013.

Lors de sa visite en mai dernier dans la wilaya de Batna, le Premier ministre, Abdelmalek Sellal, a insisté sur l'accélération des travaux du transfert à partir du Beni Haroun (Mila), pour satisfaire les besoins en eau dans la région.

Le barrage de Koudiet-Lemdaouar assure l'alimentation de plusieurs communes dans les wilayas de Batna et de Khenchela, à l'instar des localités de Barika, Aïn Touta et Tazoult à Batna, et de Kaïs, El Hamma, Ouled Rechache et El Mahmel à Khenchela, indique la direction de l'hydraulique, précisant que cet ouvrage hydraulique est doté d'une pompe flottante, pour épurer l'eau dès que le volume descend à moins de 12 millions m³.

APS

HENNAYA

Les robinets à sec

Khaled Boumedien

La distribution d'eau potable connaît, en cette période de chaleur caniculaire, de fortes perturbations dans tous les quartiers de la ville de Hennaya. «Cela fait un mois que nous ne recevons plus une goutte d'eau potable. Le robinet ne coule qu'une fois par semaine. Nous sommes lassés de cette situation qui perturbe notre vie quotidienne en cet été de canicule», déplore un des résidents de Haï Derb Lagha. «Les habitants en ont marre et menacent de descendre dans la rue pour exprimer leur colère», explique notre interlocuteur. Pour ces protestataires, la vie semble s'être arrêtée. «On ne bénéficie plus, en cet été, de l'eau du robinet comme des abonnés «normaux». Il faut se contenter du strict minimum qui nous est distribué. Un filet d'eau coule du robinet une fois par semaine entre 8 à 10 heures du matin». Des familles s'approvisionnent par des moyens rudimentaires, très loin de leurs habitations, pour leurs besoins en eau et pour remplir leurs bâches d'eau et citernes. «À ma connaissance, nous avons toujours fait face à des problèmes de coupures de courant dans la région. Mais,

Dieu merci, ce problème qui a longtemps irrité la population de Hennaya, a été définitivement résolu grâce à l'implication des responsables de la société de distribution d'électricité et de gaz de Tlemcen que nous tenons vivement à remercier pour leurs efforts. Aujourd'hui, c'est à la pénurie d'eau potable que nous faisons face. C'est bizarre!», explique un autre résident du lotissement sortie nord de la ville. «Le mois de juin dernier, l'eau coulait 24 heures sur 24. Elle était distribuée à forte pression dans les robinets. Que se passe-t-il?», déplore notre interlocuteur. En plein été, les citoyens vivent un vrai cauchemar et ne trouvent pas quoi boire. C'est une réalité qu'il faut désormais prendre au sérieux. Ainsi, les habitants de Hennaya n'arrivent-ils pas à comprendre cette pénurie d'eau alors que la disponibilité de la ressource a atteint un niveau historique cette saison grâce notamment aux taux de remplissage très importants des barrages. S'agit-il d'un problème de distribution ou de production ? L'on ignore pour le moment les causes de cette perturbation. Aujourd'hui, l'Algérienne des Eaux (ADE) est plus que jamais interpellée pour prendre en

charge, le plus vite possible, cette problématique qui se pose à la ville de Hennaya. Rappelons dans ce cadre, que l'approvisionnement en eau potable s'est nettement renforcé ces dernières années. Grâce au programme d'investissement intense et jamais égalé, la distribution a été assurée, en juillet 2012, de manière ininterrompue, par la station de dessalement de l'eau de mer de Honaine pour près de 90 000 habitants (près de 80 000 m3 d'eau potable). Cet important volume d'eau distribué représente la première phase de la mise en exploitation de la station avant d'atteindre les 200 000 m3. Selon un technicien de l'hydraulique, les nappes phréatiques de la wilaya de Tlemcen disposent actuellement de réserves hydriques pour les deux prochaines années grâce à une pluviométrie exceptionnelle qui a mis fin à un cycle de sécheresse de plus de deux décennies. Avec ces renforcements et transferts d'eau au profit de plusieurs communes situées dans le centre de la wilaya de Tlemcen, les habitants de la ville de Hennaya pensaient que le spectre de la soif qui sévissait allait disparaître. Aujourd'hui, ce rêve ne s'est, hélas, pas réalisé.

La SEOR contrôle l'eau dans les écoles

La société de l'eau et de l'assainissement d'Oran (SEOR) lance, à partir de cette semaine, une vaste campagne de contrôle de la qualité de l'eau à travers tous les établissements scolaires de la wilaya.

Tous les établissements, tous cycles confondus, sont concernés par cette opération qui vient en prévision de la rentrée scolaire 2013-2014. L'opé-

ration consiste, selon un communiqué parvenu à notre rédaction, à un prélèvement d'échantillons d'eau stockée dans les réservoirs de ces établissements pour les besoins d'analyses bactériologiques et physico-chimiques dans le but de s'assurer de sa potabilité et qu'elle ne soit porteuse de risque pour la santé des enfants scolarisés.

Des bulletins d'analyses d'échantillons prélevés seront adressés aux responsables des établissements scolaires.

Des consignes sur la préservation de la qualité de l'eau seront communiquées en plus d'une assistance technique pour le nettoyage et désinfection des installations internes de stockage d'eau. **K. A.**

La DHA rénove son parc roulant

Houari Barti

Plus d'une trentaine de camions à benne, en panne depuis plusieurs mois, ont été remis en marche, récemment, par les techniciens de l'atelier de maintenance de la Division de l'Hygiène et de l'assainissement (DHA) de la commune d'Oran, a-t-on appris, hier, auprès du nouveau directeur de la division, M. Rachid Ouali. Une performance qui, note-t-on, a été réalisée dans un « délai record », ne dépassant pas les 20 jours avec des compétences 100 % propres à la DHA. Aussi, ajoute-t-on, le parc roulant de la commune a bénéficié de 9 autres camions arroseurs qui étaient en « panne de batterie » et qui viennent d'être remis en marche, dans le cadre de cette même opération. Ces mêmes camions seront mis au service des secteurs urbains a, par ailleurs, indiqué le nouveau directeur de la DHA. Il est à noter que la division de l'Hygiène et de l'Assainissement de la commune

d'Oran a connu, récemment, un changement, à sa tête, avec la nomination, par le maire d'Oran de M. Rachid Ouali, au poste de nouveau directeur de la division, en remplacement de M. Houari Rihi et de M. Ahmed Boushaba comme nouveau délégué du secteur, à la place de M. Smaïn Brahmia. Le nouveau délégué de la DHA a, pour sa part, relevé cette nouvelle dynamique insufflée à l'une des plus importantes divisions de la commune d'Oran, en soulignant, toutefois, une contrainte liée à la disponibilité de la pièce de rechange. Une contrainte, a-t-il précisé, qui sera levée avec l'aboutissement du marché relatif à l'acquisition de la pièce de rechange qui est actuellement à l'étape d'évaluation des offres. A ce propos, il précisera que 4 soumissionnaires, pour la fourniture de pièces et la maintenance d'engins de marques Renault, Sonacom, Isuzu et Hino ont présenté leurs offres, la semaine dernière, avant de passer, prochainement, devant la commission d'évaluation de l'APC d'Oran.

Dessalement d'eau de mer

MESURES D'URGENCE EN CAS D'ARRÊT TECHNIQUE DE LA STATION DE MAINIS À CHLEF

Le ministre de l'Energie et des Mines, Youcef Yousfi, a invité jeudi l'opérateur chargé de la réalisation du projet de station de dessalement d'eau de mer (SDEM) de Mainiss (60 km au nord de Chlef) à prévoir des mesures d'urgence devant assurer la continuité de l'alimentation en eau potable de la population locale en cas d'arrêt technique de la SDEM ou tout autre défaillance.

Le ministre, en visite de travail et d'inspection dans la wilaya, s'est informé également à la SDEM sur les réserves de stockage existantes et leur capacité à assurer la sécurité en matière d'alimentation en eau potable. Lancé en réalisation en 2009, ce projet dont les délais de livraison ont été fixés à 24 mois, enregistre un retard de plus de deux années. Sa livraison est prévue, selon les explications fournies au ministre, pour le 1er septem-

bre 2014. D'une capacité de 200.000 m3/jour, cette future station est destinée à l'approvisionnement en eau potable de 31 communes sur les 35 que compte la wilaya de Chlef, tandis que les 4 autres communes, à savoir Beni Houa, Oued Goussine, Breira et Beni Bouateb, le seront à partir du barrage de Kef Dir, en cours de réalisation à Damous dans la wilaya de Tipasa. Lors de cette visite qui a donné lieu également à la mise en service à Sidi Akkacha et Ouled Farès de deux cabines mobiles de transformation d'énergie électrique et d'un poste électrique à Ain-Mérane, le ministre s'est déclaré satisfait des progrès réalisés dans le domaine. Ces nouveaux équipements, à l'impact avéré sur l'amélioration de la distribution de l'électricité, seront suivis par la réalisation d'autres équipements similaires en 2014, a-t-il indiqué, ajoutant que

les perturbations enregistrés ces dernières années, notamment durant la période des grandes chaleurs, seront totalement prises en charge. Contrairement à l'alimentation en énergie électrique, la wilaya de Chlef accuse des retards importants en matière d'alimentation de la population en gaz naturel, a fait remarquer, par ailleurs, le ministre, lors d'une cérémonie de mise en service à Sobha du réseau de gaz au profit de 1.557 foyers. Dans ce contexte, 24.000 foyers supplémentaires bénéficieront du gaz naturel dans le cadre du programme quinquennal, a affirmé M. Yousfi, ajoutant que des efforts seront consentis pour permettre à la wilaya d'atteindre le taux national. Actuellement, 57.000 foyers sont raccordés au réseau de gaz naturel dans la wilaya, qui compte un parc immobilier de 193.936 logements. **APS**

Qualité de l'eau dans les établissements

Une campagne sera lancée à Oran

Une campagne de contrôle de la qualité de l'eau sera lancée cette semaine par la société de l'eau et de l'assainissement d'Oran (Seor), à travers tous les établissements scolaires de la wilaya d'Oran, a-t-on appris auprès de cet organisme. Cette campagne en milieu scolaire est inscrite en prévision de la nouvelle année scolaire 2013-2014. Elle touchera tous les établissements scolaires de la wilaya d'Oran aussi bien le primaire, le moyen, que le secondaire, a-t-on indiqué de même source. L'opération, indique la SEOR, consiste au prélèvement d'échantillons d'eau stockée dans les réservoirs de ces établissements pour les besoins d'analyses bactériologiques et physico-chimiques afin de s'assurer de sa «potabilité» et qu'elle «ne soit pas porteuse de risque de contamination» pour la santé des enfants scolarisés. Les responsables de ces établissements scolaires recevront les bulletins d'analyses d'échantillons prélevés, avec des consignes relatives à la préservation de la qualité de l'eau, outre, une assistance technique pour le nettoyage et la désinfection des installations internes de stockage d'eau de ces établissements, a-t-on ajouté de même source.

R. A.

تحت إشراف وزارتي الصناعة والموارد المائية التوقيع على اتفاقية شراكة في مجال المياه

وسيتكفل الديوان الوطني للتطهير بالدراسات المتعلقة بالتصميم والهندسة المدنية للمحطة في حين تتكفل شركة "بوفال" بتوفير التجهيزات ووضعها. أما المشروع الثاني بين شركة "بوفال" والجزائرية للمياه فيخصص بالمناولة في مجال القطع الخاصة والوسائل لصالح الجزائرية للمياه (صمامات، بالوعات...).

وتقوم الجزائرية للمياه بإعداد مخطط لوسائل الربط كما تشرف على أشغال الوضع في حين تتكفل شركة بوفال بالقطع الخاصة لصالح الجزائرية للمياه. كما تتكفل بوفال بتكوين أعوان الجزائرية للمياه والديوان الوطني للتطهير في مجال الصيانة وتجهيزات الري. (وأج)

يتم التوقيع، غدا، بالجزائر، على مشروع شراكة في الفرع الصناعي في مجال المياه والتصفية من قبل وزير الصناعة والمؤسسات الصغيرة والمتوسطة وترقية الاستثمارات شريف رحمانى ووزير الموارد المائية، حسين نسيب، حسب بيان لوزارة الصناعة.

وأشار ذات المصدر إلى أن المشروعين يخصان "الفرع الصناعي في مجال المياه" وأن هذه الشراكة تندرج في إطار تنفيذ السياسة الصناعية". ويتعلق المشروع الأول بين مؤسسة المضخات والصمامات "بوفال" بالبرواقية التابعة لشركة تسيير المساهمات والديوان الوطني للتطهير بإنشاء محطة لتصفية المياه المستعملة.

FILIÈRE INDUSTRIELLE DE L'EAU

Deux projets de partenariat seront signés demain à Alger

Deux projets de partenariat dans le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration seront signés, demain, à Alger par le ministre de l'Industrie, de la PME et de la Promotion des investissements (MIPPI), Cherif Rahmani, et celui des Ressources en eau, Hocine Necib, a annoncé, hier, le ministère de l'Industrie. Ces projets concernent « le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration », indique un communiqué du MIPPI, selon lequel ce partenariat s'insère « dans le cadre de la mise en œuvre de la politique industrielle ».

Le premier projet entre l'Entreprise "pompes et vannes" (POVAL) de Berrouaghia, relevant de la SGP Equipag, et l'Office national d'assainissement (ONA) porte sur la réalisation d'une station d'épuration des eaux usées. L'ONA se

chargera des études de conception et le génie civil de la station, alors que POVAL assurera la fourniture et la pose des équipements.

Le second projet, entre POVAL et l'Algérienne des eaux (ADE), porte sur la sous-traitance de pièces spécifiques et dispositifs au profit de l'ADE (vannes, tubulures de conduites d'eau, etc.)

L'ADE élaborera le schéma de la pièce ou du dispositif de branchement et assurera les travaux de pose alors que POVAL se chargera de la confection et de la réalisation de pièces spécifiques au profit de l'ADE. POVAL assurera, également, la formation des agents de l'ADE et de l'ONA dans la maintenance des équipements hydrauliques.

اعتصام مواطني تيمياوين يدخل أسبوعه الثاني احتجاجا على انعدام المياه والكهرباء والحلول غائبة

يدخل، هذا الأحد، اعتصام المئات من مواطني مدينة تيمياوين الواقعة أقصى جنوب ولاية أدرار على الحدود مع دولة مالي أمام مقر البلدية والمحطة القديمة لتوليد الكهرباء أسبوعه الثاني، احتجاجا على الظروف المعيشية السيئة التي يعيشونها بفعل الحرمان من مياه الشرب والطاقة الكهربائية، حيث يمضي العشرات منهم لياليهم في مخيم الاعتصام دون بروز أي مؤشرات لانتهاء احتجاجاتهم، مجددين تمسكهم بمطالبهم في مقدمتها التزود بالكهرباء يوميا ومن دون انقطاع بدلا من 12 ساعة يوميا، وفق الرزنامة المعمول بها منذ سنوات، فضلا عن دعم القطاع الصحي بالمزيد من الأطباء وشبه الأطباء والتجهيزات والمعدات اللازمة وبرمجة مشروع لإنجاز شبكة الصرف الصحي. المعتصمون يرفضون إعادة التزود بالتيار الكهربائي بعد قطعه عن كافة الأحياء، خلال الأيام الأولى للاعتصام، متهمين المسؤولين المحليين بالعجز في معالجة المشكلة والوفاء بوعودهم تجاه استكمال إنجاز وتجهيز وتشغيل المحطة الجديدة، مبرزين أهمية وضرورة الإنصات إلى مطالبهم، معربين عن دهشتهم مما وصفوه بصمت ولا مبالاة السلطات المحلية وشركة سونلغاز، مشيرين إلى عديد المراسلات والعود التي تلقوها منذ سنوات دون بروز أي حلول جادة لحد الآن. ب. العربي

عطب في قناة الجريد خل مدينة القل في أزمة عطش حادة بسكيكدة

التحجج في كل مرة بالأشغال الجارية على مستوى المقاولات، التي تتسبب في كسر قناة الجريد على مستوى ورشات الإنجاز في كل من بوعلاهم والطريق الولائي رقم 132، وهي تبريرات وصفها المتضررون بغير المقبولة وتدفع بالمواطن إلى طلب التحقيق في الأموال التي أهدرت على شبكة الماء في مدينة تنام على سد بني جمال بوالديس زيد.

والغريب في الأمر أن مصالح الجزائرية للمياه بالقل تظل تستخف -حسب تعبير بعض السكان- بالمواطنين بوعود وتبريرات غير منطقية، على اعتبار أن شبكة الجرد صرف عليها أكثر من 100 مليار مقابل تعرضها لإعطاب متكررة منذ سنوات، مما يطرح العديد من الشك في طبيعة الأشغال، كما أن المسؤولين في القل يفضلون

تعرف العديد من أحياء مدينة القل، منذ أكثر من أسبوع، أزمة عطش حادة في عز الحر، أين انقطعت المياه عن حنفيات البيوت وأفرزت حالة من الطوارئ لدى السكان الذين وجدوا أنفسهم في رحلة بحث شاقة للحصول على الماء، أين يضطرون لاقتناء صهاريج الماء بقيمة 800 دينار بالرغم من جهل مصدر العديد من تلك المياه.

عين الملوك بميلة قاطنو دوار صالح يطالبون بمشاريع تنموية

الشرب حيث تعاني القرية من أزمة مياه خانقة لا سيما صيفا. ويطالب السكان بربطهم بشبكة مياه الشرب انطلاقا من سد بني هارون للقضاء نهائيا على أزمة المياه، إلى جانب ذلك طالبوا بمشروع للصرف الصحي حيث لا زالوا يعانون من التصريف باستعمال الحفر، ما أدى إلى تسربات وانتشار الروائح الكريهة التي تهدد صحتهم. ويبقى الغاز الطبيعي المطلب الرئيسي في لائحة مطالب سكان دوار صالح من أجل وضع حد لمعاناتهم مع قارورات غاز البوتان شتاء.

ميلة: م. أمير

● طالب سكان دوار صالح التابعة لبلدية عين الملوك بميلة السلطات المحلية انتشالهم من حالة الغبن التي يتخبطون فيها طيلة عقود من الزمن، بسبب انعدام التهيئة، فالطرق مهترئة ولم تعد صالحة للاستخدام، خاصة الطريق الرئيسي المؤدي من وإلى المشتة. كما أن الإنارة العمومية غائبة إلا في بعض الأماكن، ما يجعل الحركة ليلا محفوفة بمخاطر متعددة، سيما الكلاب الضالة وبعض الحيوانات المفترسة منها الخنازير. ولعل أكبر مشكل يواجه سكان دوار صالح ما تعلق بمياه

بلدية البويهي غير مهتمة بقرية ماقورة



هكذا هو حال طرقات بلدية البويهي

تتعدم كليا بالقرية. أما العيادة التي يزورها الطبيب مرة في الأسبوع فهي هيكل بلا روح لانعدام أبسط الأشياء بها. مما يضطر المواطنين إلى السفر لمسافات طويلة إلى مناطق أخرى للعلاج. وكان السكان يأملون أن تتكفل مديرية الموارد المائية بسد القرية الذي يبقى ولسنوات عديدة يتعرض للإهمال ويرمي بمياهه نحو المغرب.

في الوقت الذي كان يمكن اصلاحه ليتمكن السكان من ممارسة الفلاحة التي يمثل مصدر رزقهم والقضاء البطالة التي تهدد شريحة كبيرة من الشباب الذين هاجر الكثير منهم إلى مناطق أخرى من الوطن. أمام المحميات التي تحتوي على العديد من النباتات العلفية التي تقوم مصالح البلدية بإيجارها للموالين أضحت حكرا على مجموعة من الموالين المعروفة بنفوذها دون أن يتحرك المجلس البلدي لحمايتها والاستفادة منها كمورد مالي. كما أن مشروع غرس الأشجار بالقرية من طرف مصالح الغابات توقف فقد تم تهيئة الحفر دون غرس هذه الأشجار التي يجهل مصيرها. تلمسان؛ ع. ب. ش

● اتهم سكان قرية دباغ ماقورة ببلدية البويهي بتلمسان، المجالس التي تداولت على البلدية بعدم الاهتمام بها مما جعلها تعيش في تخلف، أثر على حياة مواطنيها.

ويقول سكان القرية "المجلس البلدي لم يلتفت إلى مشاكلنا بدليل أنه لم يزرها إلا يوم الاحتفال بسباق الخيل الذي احتضنته القرية في ماي الماضي. وحتى المندوب المعين في القرية لم يزرها ولا يعرفها ولا يعرف مشاكل سكانها ويبقى تعيينه على الورق فقط".

ومن المشاكل التي تتخبط فيها القرية اهتراء الطرقات والغياب التام للتهيئة العمرانية. فالأزقة تحولت إلى أماكن لتراكم الأوساخ والأتربة وانتشار الحشرات، في حين أن الأرصفة خالية من التبليط أو التزفيت. ويشرب السكان مياهها ملونة بلون الأنابيب التي يعود انجازها إلى السبعينات تاريخ إنشاء القرية الاشتراكية. كما تنعدم قنوات الصرف. ويشتكي السكان أيضا من غياب الإنارة العمومية وانعدام الكهرباء في المنازل الجديدة. وفي مجال التسلية لا يزال أطفال القرية لا يعرفون وسائل الترفيه والراحة والتثقيف التي

سكانه يعيشون دون غاز ولا كهرباء ولا ماء عزلة خانقة في حي 300 مسكن بعين البنيان

● عبر سكان حي 300 مسكن بعين البنيان في الضاحية الغربية للعاصمة، عن بالغ استيائهم من النقائص الكثيرة التي لوحظت على مساكنهم التي استلموها بعد انتظار طويل، قبل ستة أشهر. وذكرت مجموعة من المستفيدين من المشروع الذي أنجز بصيغة السكن التساهمي، لـ"الخبر"، أنهم يسكنون شققا ينعهد فيها تيار الكهرباء والغاز والماء الصالح للشرب، كما ينعهد الطريق المؤدي للحي. وعانى السكان، حسب تصريحات ممثليهم، الأُمّيين خلال فصل الصيف المنقضي، بسبب غياب الكهرباء والماء، وقال أحدهم إنه يبيت على ضوء الشموع ويتساءل عن مصير أولاده مع بداية السنة الدراسية. وبسبب هذه الوضعية المزريّة، يناشد المحتجون والي الجزائر العاصمة محمد الكبير عدو السلطات المحليّة، التدخل لفك عزلة وصفوها بـ"الخانقة".

الجزائر: ح. ي

عطش بحي القمولي بالطيبات

● يعاني سكان حي القمولي ببلدية الطيبات، من أزمة حادة في التزود بالماء الشروب منذ سنوات، بسبب التذبذب الحاصل على مستوى شبكة المياه في الحي.

وطالب السكان بتجديد الشبكة من الجهات المحلية، هذه الأخيرة التي وعدتهم حينها بالقضاء على المشكل نهائيا، أين تنقلت في وقت سابق السلطات المحلية إلى الحي المذكور وتمت معاينته وقطعت وعدا لهم بإدراج مشروع إعادة الشبكة لحيهم على مسافة 1000 م طولي، الأمر الذي امتص غضب السكان. إلا أن الوعود تبخرت وبقي السكان ينتظرون تحقيق الحلم، خاصة بعد أن قامت البلدية بوعدهم بالتكفل بإنجاز المشروع خلال فترة وجيزة، غير أن الوضع ظل على حاله إلى حد الساعة.

ورقلة: ي. حنان

عطب في قناة الجريد خل مدينة القل في أزمة عطش حادة بسكيكدة

التحجج في كل مرة بالأشغال الجارية على مستوى المقاولات، التي تتسبب في كسر قناة الجريد على مستوى ورشات الإنجاز في كل من بوعلاهم والطريق الولائي رقم 132، وهي تبريرات وصفها المتضررون بغير المقبولة وتدفع بالمواطن إلى طلب التحقيق في الأموال التي أهدرت على شبكة الماء في مدينة تنام على سد بني جمال بوالديس زيد.

والغريب في الأمر أن مصالح الجزائرية للمياه بالقل تظل تستخف -حسب تعبير بعض السكان- بالمواطنين بوعود وتبريرات غير منطقية، على اعتبار أن شبكة الجرد صرف عليها أكثر من 100 مليار مقابل تعرضها لإعطاب متكررة منذ سنوات، مما يطرح العديد من الشك في طبيعة الأشغال، كما أن المسؤولين في القل يفضلون

تعرف العديد من أحياء مدينة القل، منذ أكثر من أسبوع، أزمة عطش حادة في عز الحر، أين انقطعت المياه عن حنفيات البيوت وأفرزت حالة من الطوارئ لدى السكان الذين وجدوا أنفسهم في رحلة بحث شاقة للحصول على الماء، أين يضطرون لاقتناء صهاريج الماء بقيمة 800 دينار بالرغم من جهل مصدر العديد من تلك المياه.

مواطنون يطردون مقاولا احتجاجا على هشاشة مشروع إنجاز جسر وافي من الفيضانات في تلمسان

وتشييده وفق المعايير القانونية والهندسية المطلوبة، من ناحية أخرى حاصر عشرات المواطنين محلا لبيع الخمر بناحية بودغن بأعالي تلمسان، وخرجوا في مسيرة للمطالبة بالأمن جراء كثرة السكارى والغرباء الوافدين على المخمرة التي داهمتها الشرطة وحجزت داخلها كميات هامة من المشروبات الكحولية.
س . مجاهد محمد

مغشوشة وضعيفة البنية مما يجعلها مهددة بالانهيار والسقوط في أية لحظة، خاصة مع اقتراب فصل الشتاء المعروف بالكوارث الطبيعية، إذ بينت الأمطار الأخيرة عيوب هذا المشروع، مما جعلهم يخرجون في حركة احتجاجية للمطالبة بإعادة النظر فيه، أين حاصر المحتجون المقاول وطردوه من المنطقة باعتباره المسؤول الأول عن هذه الفضيحة، وطالبوا بهدم الجسر

أقدم، أمس، عشرات المواطنين على الانتفاضة بالشارع الخارجي بقرية سيدي عيسى التابعة للمضيق شرق تلمسان، احتجاجا على هشاشة مشروع الجسر الوافي ضد الفيضانات والذي رصدت له الجهات الوصية غلafa ماليا قدره مليارين، حيث تفاجأ المواطنون بكون مستوى الإنجازات الختامية التي عرفها المشروع لا تتوافق مع حجم الغلاف المالي المشار إليه، كما أنها تبدو

نسيب «يخفم» على التلاميذ

يبدو أن الدخول المدرسي الجاري، حرك جميع القطاعات الوزارية بما فيها قطاع الموارد المائية، حيث أطلقت شركة المياه والتطهير خلال الأسبوع الجاري، حملة لمراقبة نوعية المياه عبر كافة المؤسسات التربوية بولاية وهران. وتأتي هذه العملية تحسبا لانطلاق السنة الدراسية الجديدة 2013-2014، وتمس مختلف المرافق التربوية وتتضمن الحملة تضيف شركة سيور، اقتطاع عينات من مياه الخزانات من أجل إجراء التحاليل البكتيريولوجية والفيزيائية-الكيميائية، حتى يتسنى التأكد من أنها صالحة للشرب و«لا تشكل أي خطر» على صحة التلاميذ.



FILIÈRE EAU ET ÉPURATION

Signature de deux projets de partenariat

Deux projets de partenariat dans la filière industrielle de l'eau et de l'épuration seront signés demain à Alger par le ministre de l'Industrie, de la PME et de la Promotion des investissements (MIPPI), Cherif Rahmani, et celui des Ressources en eau, Hocine Necib, a annoncé hier le ministère de l'Industrie dans un communiqué rendu public. Ces projets concernent «*le domaine de la filière industrielle de l'eau et de l'épuration*», qui précise que ce partenariat s'insère «*dans le cadre de*

la mise en œuvre de la politique industrielle». Le premier projet entre l'Entreprise pompes et vannes (POVAL) de Berrouaghia, relevant de la SGP Equipag, et l'Office national d'assainissement (ONA) porte sur la réalisation d'une station d'épuration des eaux usées. L'ONA se chargera des études de conception et le génie civil de la station, alors que POVAL assurera la fourniture et la pose des équipements. Le second projet, entre POVAL et l'Algérienne des eaux (ADE), porte sur la sous-traitance de

pièces spécifiques et dispositifs au profit de l'ADE (vannes, tubulures de conduites d'eau, etc.). L'ADE élaborera le schéma de la pièce ou du dispositif de branchement et assurera les travaux de pose, alors que POVAL se chargera de la confection et de la réalisation de pièces spécifiques au profit de l'ADE. POVAL assurera également la formation des agents de l'ADE et de l'ONA dans la maintenance des équipements hydrauliques.

R. E.

Relizane

Réalisation d'un abri de forage à Ammi Moussa

Dans le cadre des projets réalisés par le service de l'hydraulique et selon les services de l'APC, la commune d'Ammi Moussa a bénéficié d'une enveloppe pour la réalisation d'un forage et de réservoirs d'eau. Les travaux, qui seront achevés vers la fin de cette année, ont débuté par la réalisation d'un abri de forage à Ammi Moussa

. Ainsi, l'eau qui sera pompée sera acheminée grâce à deux stations de refoulement dont l'une est située au village Bougheidène et l'autre à Senainia. Ce projet en cours de réalisation comprend aussi trois réservoirs. Le réservoir de



tête, d'une capacité de 1 000 m³, en voie de réalisation entre Bougheidène et Senainia. Le deuxième, de 200m³, à quelques dizaines de mètres du premier. Et le troisième, d'une capacité de 500 m³, qui servira aussi de réservoir de distribution, sa construction se fera au

lieudit Aïn Tarik. Ce forage est réalisé pour renforcer la distribution d'eau potable pour une partie de la commune d'Ammi Moussa, à savoir les villages Bougheidène et Senainia, l'ancien village

chef-lieu de la commune ainsi que Bouardia, Merania.

«Cela ne veut pas dire que les villages qui bénéficieront de cette eau qui arrivera du forage d'Ammi Moussa seront privés de l'eau captée à partir de la montagne depuis 1990. Ce forage permettra de renforcer le réseau AEP de la commune», nous a-t-on dit. Avec la réalisation de ce projet, les citoyens de ladite localité seront énormément soulagés et ne connaîtront plus de crise d'eau, notamment en été.

N. -Malik